

PROBLEM NEZAPOsLENOSTI JE VEDNO TEŽAVNEJSI

PREDSEDNIK H. HOOVER SE JE POSVETOVAL Z NAČELNIKOM RDEČEGA KRIŽA GLEDE POLOŽAJA

Izvršilni odbor Ameriške Delavske Federacije ceni, da bo prihodnjo zimo v Združenih državah najmanj sedem milijonov nezaposlenih. — Po mnenju njenega predsednika Williama Greena bi bilo treba skrajšati delovni čas na trideset ur tedensko. — Meseca julija je dobilo na farmah četrtilijona ljudi delo, toda to zaposlenje bo trajalo kvečjem do oktobra.

WASHINGTON, D. C., 29. julija. — Predsednik Herbert Hoover je pozval danes v Belo hišo predsednika ameriškega Rdečega križa Bartona Payne-a ter se posvetoval z njim glede nezaposlenosti v Združenih državah.

Včeraj je Hoover razpravljajal o istem predmetu s Freedom C. Croxtonom, novim predsednikom "Emergency Committee for Unemployment". — Payne-a je naprosil naj mu poda natančno poročilo glede obupnega položaja, ki je posledica nezaposlenosti. Po zatrdilu predsednika Hoovera, bo storil Rdeči križ vse, kar je v njegovi moči, da odpomore neznosni bedi.

Ako se bodo prilike za delo v običajnem razmerju manjšale, bo prihodnjo zimo v Združenih državah najmanj sedem milijonov ljudi brez dela in brez zaslužka.

To je ugotovila Ameriška Delavska Federacija, oziroma njen predsednik William Green.

Po njegovem mnenju bi bila edina rešitev, če bi znašal delovni teden kvečjem trideset ur.

Edina možna rešitev problema, — je dejal, — je uvedba petdnevne delovne tedna in šesturnega delovnega dne.

V tem pogledu se popolnoma strinja z njim tudi delavski tajnik Wm. N. Doak, toda pravi, da nima prav nobenih sredstev, da bi to lepo idejo uresničil, oziroma, da bi približal problem rešitvi.

Izvršilni odbor Ameriške Delavske Federacije je dobil od raznih unij poročila, iz katerih je razvidno, da se je število zaposlenih delavcev zopet zelo skrajšalo in da je nezaposlenih toliko kot jih je bilo meseca februarja. Po Greenovih računih je zdaj v Ameriki pet milijonov dvestotisoč ljudi brez dela in zaslužka.

Ako bo nezaposlenost naraščala v sedanjem razmerju, bo doseglo to število pozimi sedem milijonov.

Meseca julija je bilo sicer nekoliko olajšave, ker je dobilo 275,000 delavcev delo na farmah. Ker pa traja delo na polju kvečjem do oktobra, bo potem toliko slabše.

Green opozarja javnost, da zamore povprečni delavec s pomočjo strojev opraviti v 34 urah isto delo, kot ga je opravil leta 1919 v 52 urah. Povprečni delovni čas se je pa skrajšal le za dve uri na teden. Prej je znašal 52, zdaj pa znaša 50 ur.

Vsled tega smatra Green skrajšanje delovnega časa za najvažnejšo nalogo, kateri je treba posvetiti vso pozornost, da bo industrija prestala krizo ter da bodo nezaposleni zopet dobili delo in zaslužek.

WASHINGTON, D. C., 29. julija. — Nadzorni svet United Steel Corporation v New Yorku je sklenil znižati plače svojim uradnikom in uslužbencem. Tega koraka, ki bo še bolj poslabšal že itak slab položaj, niso hoteli v Beli hiši komentirati.

NIAGARA FALLS, N. Y., 29. julija. — Tukajšnja konvencija "Allied Printing Trades Council" države New York je sprejela resolucijo, naj se pozove predsednika Hooverja oziroma kongres, naj najme veliko vladno posojilo, s katerim bi se pomagalo nezaposlenim.

BORAH PROTI VERSAILLSKI POGODBI

Po mnenju senatorja Boraha si Evropa ne bo pomagla, dokler ne bo sta revidirana mirovna pogodba in Youngov načrt.

Neodvisni republikanec iz Idaha, senator Borah, zahteva: revizijo versailleske mirovne pogodbe, novo ureditev reparacijskega vprašanja, priznanje Sovjetske Unije od strani Združenih držav in drastično razoroženje.

Po njegovem mnenju bi bilo edine na ta način mogoče pomagati Evropi in vsemu svetu.

Ta pomoč bi bila temeljita in edino uspešna.

Kot znano, je Borah predsednik senatnega odseka za zunanje zadeve te je znan kot eden največjih opozicionalcev.

On je bil eden prvih ameriških senatorjev, ki je zahteval priznanje Sovjetske Rusije.

"GRAF ZEPPELIN" SE ŽE VRAČA

Vsled goste megle ni mogel vodilni balon zavrti svojega poleta v polarno ozemlje.

MOSKVA, Rusija, 29. julija. — Tass agencija, je dobila s krova nemškega vodilnega balona "Graf Zeppelin", ki leti iz polarnih krajev proti Leningradu, sledečo brezlično brzojavko:

— Letimo v zelo ugodnih vremenskih razmerah. Dne 28. julija smo leteli nad Nordlandjo ki je bila zavita v ostro meglo. Vsled tega tudi nismo mogli stopiti v stik z načelnikom tamošnje sovjetske znanstvene ekspedicije. Dne 30. julija ob 5. oziroma ob 6. zjutraj bomo že v Leningradu.

BERLIN, Nemčija, 29. julija. — Nočjo so dospela sem poročila, da se veliki nemški vodilni balon "Graf Zeppelin" vrača iz polarnih krajev.

Zaradi slabih vremenskih razmer ni mogel poleteti nad severni tečaj.

IZDELOVANJE TRAKTORJEV V SOVJETSKI UNIJ

Ogromna tovarna v Hankovu bo izdelala vsako leto petdeset tisoč poljedelskih traktorjev.

MOSKVA, Sovjetska Unija, 29. julija. — Važen faktor v farmerskem programu Sovjetske Unije predstavlja naznanilo, da je v Hankovu dograjena tovarna za traktorje.

V nji bodo izdelali vsako leto nad petdeset tisoč traktorjev. Po zatrdilu inženirjev se bo začelo s produkcijo dne 1. septembra.

Sovjetsko časopisje pozdravlja ta dogodek kot veliko zmago za petletni načrt. Delo je bilo završeno tri mesece prej kot je bilo prvotno pričakovano.

Tovarna bo v prvi vrsti potrebna.

WILMINGTON, Del., 29. jul. — Major Sparke je pozval danes vse mestne uslužbence, naj prispevajo en odstotek svojih plač v pomožni fond za nezaposlene.

AVIJATIKA DOSPELA V EVROPO

Po enointrideset ur trajajočem poletu sta pristala newyorška avijatika v Walesu.

CARDIGAN, Wales, 29. julija. — Danes sta pristala v tukajšnji bližini ameriška letalca Hough Herndon in Clyde Pangborn, ki sta večeraj odletela iz New Yorka, v namen, da poletita v Moskvo.

Pristala sta brez vsakih težav in neprimlik ob sedmih zvečer. Nato sta se odpeljala v hotel v Cardigan ter bosta jutri zjutraj ob štirih nadaljevala s poletom.

Razdalja med New Yorkom in Cardiganom znaša približno tritisoč milj.

V zrak sta bila neprestano 31 ur in 42 minut. Letela sta z naglico sto milj na uro.

Pangborn, ki je vršil službo pilota, je rekel, da je završil polet z velikim užitkom.

Letela sta v veliki višini, posebno preko Irske, ker je bil Irski otok pokrit z gosto meglo.

LONDON, Anglija, 30. julija. — Ameriški enokrilnik "Miss Veedol" je srčno pristal v bližini Cardigana, dočim o drugem enokrilniku "Cape Cod", ki je nameraval poleteti v Turčijo, ni nobenega sledu.

STRAŠEN ČIN OBUPANE REVE

Ker ni mati dobivala od mesta nikake podpore, je usmrtila svojega otroka in hotela tudi sama v smrt.

DETROIT, Mich., 29. julija. — Mestna uprava je nekaj časa podpirala reveže in nezaposlene, te dni je bila pa ukinjena podpora 11,000 revnim družinam.

Ena izmed posledic tega je, da se do morala Mrs. Charles zagovarjati zastran umora svojega lastnega sina. Nahaja se v bolnišnici, kamor so jo odvedli omamljeno od plina.

Njen mož je že trinajst mesecev brez dela ter se nahaja zdaj v Ohio, kjer išče zaslužka.

V pondeljek ji je brzojavil, da ni dobil nobenega dela.

Tedaj mu je ona odpisala: — Samo par centov mi je ostalo, in ne vem, kaj bi dala jesti svojim otrokom. Vsi so že skoro popolnoma sestradani. Zdi se mi, da je najbližje, če se podam v večnost in vzamem malega Alfreda seboj.

Nato je odprla plin. Otrok je umrl, njo so pa rešili.

SAM SE JE SEŽGAL

LITTLE VALLEY, N. Y., 29. julija. — William H. Stevens se je priklenil k poslopju, v katerem je imel spravljeno seno, poln z gazolinom obkoko ter jo zažgal. Možak je bil star in neraben za delo. Našli so ga čist sežganega.

vala izvežbanih delavcev. Nekaj jih bodo dobili iz Leningradskih, nekaj pa iz drugih tovarn. V nji bo nameščenih tudi precej Amerikan-ov.

VROČINA JE ZAHTEVALA DOSTI ŽRTEV

V Imperial Valley je našlo 40 ljudi smrt. — Dež je nekoliko ohladil ozračje. — Več ljudi utonilo.

Vročinski val, katerega je le septem let prekinil dež, se je privlekl nad skoro ves kontinent ter prinesel smrt skoro stotim ljudem ter povzročil številne neizgode.

V New Yorku in okolici je prinesel velik naliiv malo olajšavo. V Ocean City je povzročila vročina veliko nesreč. V zapadni Canadi je izbruhnil velik vihar, ki je povzročil grozno škodo.

Na zapadu so bile temperature pod sto stopnjami redkost.

Imperial dolini je umrlo večeraj več kot štirideset ljudi.

Iz več mest Californije so poročali, da je imajo 112 stopinj gor-kote. V Des Moines, v Iowi, je kazal toplotmer 105 stopinj vročine.

Omaha, Nebraska, je imela 103 stopinj vročine.

V Canadi je povzročila vročina veliko škodo na pridelkih.

V Bostonu, je bilo večeraj 92 stopinj. Tam so bile zaprte številne tovarnice.

AL CAPONE NE BO IMEL UGODNOSTI

— Ko bo voditelj gangsterjev obsojen in se bo podal v ječo, ne bo užival nobenih prednosti, — pravi maršal.

CHICAGO, Ill., 29. julija. — Po mnenju načelnika tukajšnjih detektivov, Johna Nortona, se bodo završili resni nemiri, ko bo voditelj gangsterjev Al Capone odšel v ječo, da odsedi svoj "termin". Gangsterji se bodo borili med seboj, kdo bo dobil kontrolo nad Caponovo organizacijo.

Toda policija je pripravljena na vse eventualnosti.

Zvezni sodnik Wilkerson bo jutri obsodil Al Capona, ki je priznal, da je kriv neplačevanja dohodninskega davka (ter kršenja prohibicijske postave).

Zvezni maršal H. C. W. Laubenhelmer je rekel, da bodo z Caponom v ječi istotako ravnali kot z drugimi jetniki. Deležni ne bo nikakih prednosti ali ugodnosti.

— Če mi ga bodo izročili v četrtek, — je dejal — ga bom poslal do petka zvečer v okrajno ječo. V petek zvečer ga bom pa odvedel z drugimi jetniki v Leavenworth.

Načelnik Caponove gange bo postal najbrž Johnny Torrio, njegov telesni stražnik.

OTROKA STA VLEKLA MUSSOLINIJA ZA UŠESA

RIM, Italija, 29. julija. — Danes je praznoval italijanski ministrski predsednik Benito Mussolini svoj osemindesetletni rojstni dan. Soglasno s starim italijanskim običajem, sta imela njegova dva najmlajša otroka, dveletna Ana Marija in štiri letni Romano, pravico, potegniti očeta osemindesetkrat za ušesa.

Mussolini je dobil iz vseh krajev dežele mnogobrojne čestitke in tudi dosti darov.

NOVA PAROLA REPUB. CHILE

Poziv Monterra na narod vsebuje dosti dobrega. Dijaki so izjavili, da bodo zvesto stali pri vladi.

SANTIAGO, Chile, 29. julija. — Klic: A Trabajo! (Na delo!) se je razširil danes po vsej republiki, ko so Čilenci praznovali konec diktature, da se vrnejo v normalno življenje.

Podpredsednik Juan Esteban Montero, poslušajoč predsednik Chile, je naprosil svoje sodržavljane, naj se vrnejo na delo in njegov poziv ni zadel na gluha ušesa.

— Prostost je sedaj zagotovljena, — je rekel predsednik. — Čilenci imajo kot narod moč v svojih rokah. Iz tega vzroka bi si morali kot narod prizadevati, da rešimo sedanje probleme!

Karabinjerjem, ki so izvajali policijsko silo tekom režima Ibaneza, ni bilo več dovoljeno zapustiti vojašnic.

Polkovnik Carlos Robles, prefekt Santiaga, je naprosil danes prebivalstvo, naj ne zameri karabinjerjem, ker so na višje povelje streljali. Pokorili so se le poveljem vlade Ibaneza.

Danes je vladal po ulicah Santiaga popoln mir.

Polijsko službo so opravljali dijaki, katere so podpirale kavalerijske patrulje.

Prodajalne in uradi so zopet odprti, in polnične kare in omnibus vzdržujejo promet. Rene Fuente Venezas je izdal v imenu izvršilnega odbora dijakov izjavo, da bodo stali dijaki trdno pri vladi Monterre in delu.

V sodelovanju z vlado bo imel Nipico klub jutri veliko konjsko dirko, koje čisti dobiček bo namenjen družinam ljudi, ki so padli tekom izgrediv prejšnjega tedna.

— Ko bo voditelj gangsterjev obsojen in se bo podal v ječo, ne bo užival nobenih prednosti, — pravi maršal.

ZAMORA ZAPRISEŽEN

MADRID, Španija, 29. julija. — Narodna skupščina se je odgodila večeraj zvečer. Najprej pa je odredila, da bo šele jutri izrekla vladi svojo zaupnico.

Tekom seje je bil zaprisežen vizorirni predsednik Alcalá Zamora, ki je vodil usodo dežele izza padca monarhije.

SEVILLA Španija, 28. julija. — V predmestjih Norvio in Tarana je prišlo danes do neznatnih nemirov, katere je policija hitro zatrla.

— Ko bo voditelj gangsterjev obsojen in se bo podal v ječo, ne bo užival nobenih prednosti, — pravi maršal.

DENARNA NAKAZILA

IZVRŠUJEMO ZANESLJIVO IN TOČNO KAKOR VAM POKAŽE NASTOPNI SEZNAM

V JUGOSLAVIJO	
Din 500	\$ 9.35
Din 1000	\$ 18.50
Din 2500	\$ 45.75
Din 3000	\$ 54.60
Din 5000	\$ 90.50
Din 10,000	\$ 180.00

V ITALIJO	
Lir 100	\$ 5.75
Lir 200	\$ 11.30
Lir 300	\$ 16.80
Lir 500	\$ 27.40
Lir 1000	\$ 54.25

IZPLAČILA V AMERIŠKIH DOLARJIH
Pristojbina znaša 60 centov za vsako posamezno nakazilo, ki ne presega zneska \$30.—, za \$35.— 70 centov, za \$40.— 80 centov, za \$45.— 90 centov, za \$50.— \$1.—, za \$100.— \$2.—, za \$200.— \$4.—, za \$300.— \$5.25.

Za izplačilo večjih zneskov kot sgoraj navedeno, bodi v dinarjih, lihah ali dolarjih, dovoljujemo še boljše pogoje. Pri velikih nakazilih priporočamo, da se poprej s nam pisanimi pošti sporazumete glede načina nakazila.

Najna nakazila izvršujemo po CABLE LETTER za pristojbino 75c.

Sakser State Bank
82 Cortlandt Street New York, N. Y.
Telephone Barclay 7-0380

"Glas Naroda"

Owned and Published by
SLOVENIAN PUBLISHING COMPANY
(A Corporation)

Frank Sakser, President L. Benedik, Treas.

Place of business of the corporation and addresses of above officers:
216 W. 15th Street, Borough of Manhattan, New York City, N. Y.

"GLAS NARODA"
(Voice of the People)

Issued Every Day Except Sundays and Holidays

Na celo leto velja list za Ameriko	Za New York za celo leto	\$7.00
in Kanado	Za pol leta	\$3.50
Za pol leta	Za inozemstvo za celo leto	\$7.00
Na štiri leta	Za pol leta	\$3.50

Subscription Yearly \$6.00.

Advertisement on Agreement.

"Glas Naroda" izhaja vsaki dan izvenredno nedeljo in praznikov.

Dopisi brez podpisa in osebnosti se ne priobčujejo. Denar naj se blagovoli poklija po Money Order. Pri spremembi kraja naročnikov, prosimo, da se nam tudi prejšnje bivališče namani, da hitreje najdemo naslovnik.

"GLAS NARODA", 216 W. 15th Street, New York, N. Y.
Telephone: CHelsea 3-3878

RAZOROŽITEV

V Washingtonu so se začeli baviti s francosko izjavo glede razorožitve.

V Beli hiši niso s posebnim zadovoljstvom sprejeli ugotovitve Francije, da je že toliko zmanjšala svojo armado in mornarico, kolikor ji je bil v obstoječih razmerah mogoče. Dokler nima francoska vlada obvezne garancije za varnost dežele, ne more dovoliti nikakega nadaljnjega zmanjšanja.

Kadarkoli sproži predsednik Hoover kako idejo, ki bi dosti pripomogla k razjasnitvi evropskega položaja, naloži na opozicijo Francije.

To se je zgodilo, ko je predložil svetu svoj načrt glede enoletnega moratorija, in to se je zgodilo, ko je omenil razorožitveno konferenco, ki se bo meseca februarja sestala v Ženevi.

Po natančnem študiju francoske izjave, so prišli v Washingtonu do zaključka, da se nahaja Francija v jako močni poziciji. To pozicijo je še ojačil pasus, vsebovan v vabilu Lige narodov na razorožitveno konferenco.

V vabilu je namreč rečeno, da se konferenca ne bo bavila le v vprašanju razorožitve, pač pa tudi z drugimi faktorji.

Ti "drugi faktorji" so seveda politična razmotrivanja, katera sili Francija vedno v ospredje.

To je storila pri vprašanju glede moratorija in to bo storila pri vprašanju glede razorožitve.

Umevno je, da vidi v tem Washington nadaljno oviro za doseg cilja na konferenci.

Francija noče ničesar slišati o razorožitvi.

Soglasno z zadnjimi statistikami, ima Francija na kontinentu in v kolonijah 584.757 mož stalne armade. K temu pride še 5.675.561 mož izvežbane rezerve in drugih sil, tako da zamore razpolagati v slučaju vojne skoro s sedmimi milijoni vojakov. Njena zaveznica Poljska zamore spraviti v vojnem času skupaj skoro dva milijona mož.

Izvezni Rusijo in Kitajsko, je danes Francija najbolj oborožena sila na svetu. Glede orožja in vojaške opreme pa prekaša tudi Rusijo in Kitajsko. Navzlic temu pa kriče Francozi o "jamščinah".

Kot edina sovražnica Francije pride v poštev Nemčija, ki ima stotisoč mož močno armado ter nima na razpolago nobenih vojaških letal in nobenih tankov.

Smrt v zaplinitenem vodnjaku.

V Kopenicku pri Berlinu se je primerila težka nesreča, ki je zahtevala dve smrtni žrtvi. Korste in

njegov brat sta vodila dela pri čiščenju nekega vodnjaka. Ko je bil vodnjak deloma že izprazen, sta se podala z delavcem vanj. Na dnu rova pa je zaradi uhajajočih plinov vsem trom postalo slabo in so se sgrudili na tla. Ljudje zunaj vodnjaka so šele čez čas opazili, da manjka inženir s spremljevalcem. Poklicali so gasilce, ki so potegnili ponesrečenca iz rova. Inženir Korste je bil mrtev, en delavec je umrl med prevozom v bolnišnico, ostali trije pa so v zdravniški celnici. Dva se še vedno borita s smrtjo.

Rojaki, pozor!

ODPRIL SEM
TRGOVINO
POSTELJNO OPREMO
POPRAVLJAM
MODROCE,
DA IZGLEDAJO KOT NOVI
DELO GARANTIRANO
CENE ZMERNE
RIDGEWOOD SANITARY
MATTRESSES
FRANK KONDRSO, lastnik
1407 MYRTLE AVE
RIDGEWOOD, L. I.

Naročite se na "Glas Naroda" — največji slovenski časnik v Zdravstvenih državah.

Dopisi.

West Frankfort, Ill.

Hočem poročati javnosti nekaj tujakšnjih zanimivosti, ker vem, da bo zanimalo vse premoganje.

Dne 13. junija se je ustavil obrat v največjem premogorov Orient, No. 2, last Chicago Wermington Franklin Co leta 1928 je bilo zaposlenih čez 1800 prebgarjev, sedaj pa hoče kompanija obratovati z moderno masinerijo in z 450 možmi. Ker kompanija ni bila pripravljena, da bi si pravilno delila delo, niso hoteli iti delat in ostali so doma. En teden potem so se pa pridružili tudi od drugega premogorova Orient, No. 1, last ravno te kompanije. Premogorov Orient, No. 1 je bil v obratu 6 tednov. Prej je bil zaprt. V šestih tednih se niso vsi delali, ker si morajo deliti delo vsi, ki z rokami nakladajo, oni pa, ki s stroji pa delajo vsak dan. Tukaj so vsi stoprocentno za novo unijo.

Kompanija je mislila, da bo spet kar J. L. Lewis vse uravnal in se je kar na njega obrnila. John L. Lewis je poslal telegram odbornikom, da naj takoj pridejo v Indianapolis, Ind. Seveda niso šli ali njegovega klica. Po treh dneh je brzojavil, da bo on plačal vse stroške, pa se spet niso nič brigali. Čez 6 dni, v petek 24. julija, je pa prišel v 6 milj oddaljeno mesto Benton, in spet pozval odbornike obeh localov, pa zopet brez uspeha.

V nedeljo, to je 26. julija, je pa prišel v tujakšnje mesto in napovedal "mass meeting" ob 2. popoldne. Gotovo on ni pritrkaloval takega razočaranja. Prišlo je skupaj več kot 5000 premogarjev. Zbrali so se na eni strani mesta in korakali na omenjeni prostor. Ko je J. L. Lewis prišel, so ga zagnali tak krič, da ni bilo nič slišati. Tolkel je s kladivom, pa ni nič pomagalo, niso mu pustili govoriti. Po dvehurnem kričanju se je podal, nakar je vzel kladivo predsednik locala št. 2 in seja se je mirno nadaljevala in ni bilo nikakega tepeža. Lewis je pa dobil vsa imena: krovos gangst' itd., nakar je vzel povrtnik in z dolgim nosom brez zvonjenja zapustil High School Auditorium prej kot se je seja končala.

Tako napravite premogarji v Pennsylvaniji, W. Va. in Ohio, pa se z nami pridružite k novi organizaciji in uspel bomo do boljšega kruha.

S pozdravom vsem čitateljem in premogarjem!

A. Kochevar.

Trzin, Slovenija.

Pred šestimi leti smo ustanovili v Trzinu pri Ljubljani "Nepolitično izobraževalno društvo", ki si je nadelo nalogo dvigati moralo, kulturo in kmetoski strokovno naobrazbo vaščanov. Ta svoj cilj hoče društvo doseči potom strokovnih in socialnih predavanj, dobrih dramskih predstav, zborov petja in društvene knjižnice.

Z navdušenjem in ljubeznijo so se Trzinčani vključili tega društva in danes skoraj ni družine, ki bi ne imela aktivnega člana v društvu. Posebno mladina se zaveda, da je kulturna in strokovna naobrazba lahko trden temelj narodovega blagostanja.

Zato hočemo v teku časa imeti tudi svojo lastno posojilnico in hranilnico, vzorno drevosno, mlekarstvo itd.

Ker društvo ni imelo svojih lastnih prostorov, je bilo primorano v začetku prirejati gledališke predstave na improviziranem odru na podu, pozneje pa v šolski sobi. Pa tu di tukaj so bili prostori veliko pretesni in so ovirali razvoj društvenega delovanja. Zato smo sklenili leta 1929 da si postavimo lasten dom.

S predstavami in prireditvami večjega obsega se nam je posrečilo nabrat 29.000 Din, s katerimi smo kupili večje stavbišče. Polovico te stavbne parcele smo potem odprodali za 32.000 Din in si tako pridobili zemljišče zastoj. Društvo je imelo tedaj 32.000 Din v gotovini; proračun za stavbo pa je znašal 160 tisoč dinarjev. Najeli smo 40.000 dinarjev posojila. Kr. banska uprava nam je dala 20.000 Din, domačini pa so darovali v stavbenem lesu in denarju.

Pa vkljub temu bi danes gotovo še ne imeli svojega doma, ko bi ne bilo vas, naših dragih sester in bratov v tujini. Ko smo se nahajali v največji stiski, ko so bila izčrpana že vsa sredstva — smo se obrnili do vas. Ne mislite, da nam je bilo to lahko, s težkim srcem smo se odločili za ta korak. Dobro nam je znano, da vam ni z rožicami posuto, da le tam na tujih tleh. Zavedamo se, da je ob tej gospodarski krizi in brezposelnosti tudi vam življenje hudo.

Vkljub temu ste se nadevše častno odzvali. Odtrgali ste si od ust, kar ste nam poslali; mnogi od vas morda celo kot brezposelni od svojih skromnih prihrankov. Vidimo v vaša srca — morali ste to storiti, ker je to veliko žrtev zahtevala vaš globoka, brezmejnja in resnična ljubezen do domovine. Nebroj prosvetnih, gospodarskih in drugih domov je že postavila ta velika vaša ljubezen in priznati moramo, da ni nihče doma toliko storil za kulturni in gospodarski napredek svojega naroda.

Na dan sv. Cirila in Metoda dne 5. julija t. l. smo otvorili in blagoslovili ta vaš in naš prosvetni hram. Ni ga še bilo v naši vasi pomembnejšega in veličastnega praznika.

Slavnost se je pričela ob 3. popoldne s povorko, ki je krenila izpred gasilnega doma, najprej po obe kumici g. Kmetič Angelo in g. Metko Capuder, nato pa v novi prosvetni dom.

Veliko povorko je otvorilo 5 konjenikov v narodnih nošah, sledila je Domžalska godba, gasilci v uniformah, kočiji s kumicami in veliko številu — nad 80 — narodnih noš.

V prosvetnem domu so bili že zbrani slavnostni gostje in predstavniki oblasti. Tukaj je predsednik društva, šol. upravitelj g. Arrigler Anton opsal zgodovino društva, posebno pa omenil vse one, ki so ta dom postavili, v prvi vrsti naše rojake v tujini.

Za tem je sklatomašnik g. župnik Mol blagoslovil dom, obe kumici pa ste nato sprejeli dom v svoje varstvo.

Nato so sledili govori raznih predstavnikov, zborovo petje, deklaracije in živa sloka, ki je krasno predstavljala Ujedinjeno Jugoslavijo.

Otvorjen je naš dom in blagoslovljen, — blagoslovljeno pa naj bode tudi delo in njem.

Sedaj ne vidimo nikake ovire več pred nami in naše delo v tem domu, ki smo si ga postavili z vašo pomočjo, naj obrabi obilo sadov in blagor naše občine.

Vam pa bratje in sestre, ki ste se in če še bodele odzvali naši prošnji, — naša najsrčnejša zahvala. Priprani smo, da se tudi vi veselite z nami našega dela in napredka. To veselje in pa zavest, da ste v dobri stvari pomagali rojakom v svoji ožji domovini, naj vam bode plačilo za vašo žrtev.

Navajamo vse one, katerim smo z našo spomenico poslali nabiralne pole in pa znesek, katerega smo prejeli. Imena posameznih darovalcev na nabiralnih polah pa žal ne moremo priobčiti, ker je večina podpisov nečitljivih.

Feliks Brojan, Ont., Canada, \$20.
Frak Gregorc, Cleveland, Ohio, \$11.

Ivan Kepic, Creighton Mine, Canada \$51.75.

Frank in Ivanka Cotman, Chicago, Ill., \$41.50.

Mary Mušič, New York, \$20.

Aljož Vehocev, Huntsville, Ont., Canada, \$22.75.

Mary Zandar, Cleveland, Ohio, \$30.50.

Josip Florjančič, Cleveland, Ohio, \$25.25.

Angela Colnar, Brooklyn, N. Y., \$81.

Tine Čebulj, Creighton Mine, Ont., Canada, \$7.

Friderik Narobe, Chicago, Ill., \$57.50.

Frank Vilar, Cleveland, Ohio, \$21.

Frank Abe, Argentina \$2.

Rike Trost, Rakar Marija, Cleveland, Ohio, \$10.

Čebulj Marija, Cleveland, Ohio, \$5.50.

Za "Nepolitično izobraževalno društvo v Trzinu":
Arrigler Anton, predsednik.

OROPANA MADONA

V župni cerkvi mesteca Castro v Spodnji Italiji imajo madono, imenovano "Pompejska madona", ki uživa med tamošnjim ljudstvom sloves čudodelnice. Romarji ji prinašajo darove in samo nakita se je v teku časa na njej nabralo za dva milijona lir. Te dni je ta nakit ne nadomada izgubil in z njim don Ciullo — župnik v Castru, policija pa ga doslej zamaš 18č.

POZIV!

ANTON DROBNIC iz ŽEROVNICE, št. 32 pri Cerklju, ki je pred leti bival v Bridgeportu, Ohio, se poziva, da pošlje v lastnem interesu svoj naslov g. dr. Josipu Klepecu, Janez Trdinova ulica št. 8 v Ljubljani, ali pa Glas Narodu v New York, N. Y.

Zahvala vsakemu vnaprej, kdor bi utegnil vedeti naslov gori imenovanega rojaka in javiti.
(2x 30č)

ŽENE! Ako imate izostalo, nedelno ali boleče mesečno izločanje, naročite si moje starokrajsko zdravilo. Cena zavoju \$1.— Pilišite mi s popolnim zaupanjem! MRS. MARGARETA LESKOVAR 507 E. 73rd St., New York, N. Y.

KAKO SKRBE ZA KLETI V DOMOVINI

"Jutro" piše:

Če bi človek šel sedaj v poletnem času skozi naše vinske gorice in zidance, zlasti na katerih krajih po Dolenjskem in tudi drugod, ne bi verjel, kolikšne množine vina se v tem času pokvarijo. Seveda prizadeči vinogradniki o tem molče in izkušajo zakriti to svojo sramoto. Ali nevoščljivost naših ljudi prinese to prej ali slej na dan. Resnica je, da se dela pri nas še vedno taka škoda zlasti po zavrečih.

Splošno je znano, da je velika toplota škodljiva vinu, posebno navadnim šibkim vinom. Zato ni čudno, da obolijo vina prav poleti. Najhujša bolezen v tem pogledu je zavrečka, ki uniči v vinu ne samo alkohol, temveč tudi vse žlahtne kisline in druge spojine in ga izpremeni v smrdljivo tekočino. Zavrečko imenujemo to bolezen zaradi tega, ker vino pri tem šumi. Njeno uničevalno delo se prične v podu od spodaj navzgor. Tudi cik je sicer navarna in neozdravljiva vinska bolezen, ali mnogo manj opasna, ker izpremeni v vinu pri vinski toploti le alkohol v ocatno kislino. Gorje pa vinski kleti, kjer se je ta bolezen razpasla.

Naj bo ta ali ona bolezen, kvarjenje vin preprečimo sedaj poleti v prvi vrsti s tem, da skrbimo za hladno klet. Predvsem moramo vrata in tudi okna na kletih imeti vedno dobro zaprta. V letošnjem letu se ni bati vlage in slabega zraka v kleti; če pa že ni drugače, zračimo klet ponoči. Še bolje napravi tisti, ki nameni na kleti dvojna okna ali dvojna vrata. Če tega ne zmore, pa naj vsaj s slamo zadela okna in vrata in s tem prepreči dohod toplote v klet. Kdor ne more storiti tega v zidnicah in nima priprave kleti, stori najbolje, da spravi vino na dom v hladne domače kleti.

Nadalje se mora paziti, da se sodi vedno polni. V toplih kletih je izpuščevanje vina mnogo večje, zaradi česar se mora vsak teden zalivati, da se ne napravi na vrhu vina kan ali da ne cikne.

Če sodi ponekod puščajo, jih moramo temeljito obrisati in zamazati, ker se navadno izcejeno vino kaj rado skisa in se tu napravi prava zalega najraznovrstnejših opasnih bolezni.

Paziti moramo tudi na veho in na čep. Nikar ne ovijamo zamaške s sunjo. To je vir vsega zla, ker se v mokri cunji naselijo glivice, ki potem okužijo vino v sodu. Če so zamaški kisli, jih je oprati v vroči vodi, da se glivice zamorijo. Dobro je tudi, da se v kleti tu in tam zažge nekoliko žvepla, s čimer se zamori plesen. Istočasno moramo tudi zažveplati vse prazne sode, in to ponoviti vsak vsaj drug mesec in jih istočasno obrisati s cunjjo. Za primer, da se vino kvari ali je nagnjeno h kvarjenju, potem je prideti takemu vinu kalijevega metabisulfit. To sredstvo zadržuje potem razvoj bolezni in jih včasih popolnoma prepreči.

Dokler ima vino čist okus in lepo barvo, ga pustimo pri miru. Letos je namreč vsepolno vina, ki pokipeva sedaj in je nekoliko motno, ker je v jeseni slabo pokipelo in vsebuje še sladkorja. Tako vino se bo namreč samo od sebe lepo očistilo in poravilo. Seveda ga bo treba potem pretočiti.

Peter Zgaga

— Ženske sportne igre so ime-nitna reč, samo večkrat bi jih morale prirediti, vsaj vsako nedeljo.
— Kaj si tudi ti sportnik?
— Jaz ne, pač pa moja žena.

*

— Voda za lase ti torej ni pomagala?
— Prav nič, čeprav sem jo izpil tri steklenice.

*

— No, prijatelj, kako si si zami-silil svojo bodočnost?

— Lepa mora biti, sicer je ne vza-mem, bogata mora biti, sicer bi je ne mogel vzeti, in neumna mora bi-ti, sicer bi me ona ne vzela.

*

— Z možem sva se ločila in zdaj mi plačuje toliko, da sem za silo preskrbljena.

— Veš, kaj bi si pa izgovorila jaz, če bi bila ločena? Zahtevala bi, naj prisedi sodišče možu otroke, meni pa avtomobil.

*

Ušene glave trdijo, da je letos "komarjevo leto". Komarjev bo toliko, da se jih bodo ljudje le težko ubranili. Z ozirom na to nevarnost svetuje vseučiliška profesorica dr. Porter zlasti ženskam sledeče:

— Kdor se hoče ubraniti komar-jevih pikov, ne sme nositi temne o-bleke; temnoplava obleka komarje najbolj privlači. Svetlih barv pa ko-marji ne ljubijo, zlasti rmena barva jim je kar zoprna. Komarji ljubijo tudi godbo; kjer igrajo na gosli ali pa kjer slišijo saksofon, tja jih vle-če z neodoljivo silo. Tudi blovedski glas ljubijo in kdor noče, da ga ko-marji preveč ne opikajo, naj mol-či.

— Kako bo sedaj — ali bodo žen-ske molčale ali se bodo dale pikati?

*

— Gospod, kupite šopek za svojo zardenko.

— Hvala, nisem zaročen.

— Pa ga kupite za svojo ženo.

— Hvala, nisem oženjen.

— Potem pa kupite velik šopek, ker ste resnično srečni.

*

— Zakaj pa ne poravnas svojih dolgov, ko si toliko podedoval?

— Ker nočem da bi mi očitali, da sem se zdaj, ko sem bogat, tako zelo izpremenil.

*

— Verjemite mi, gospodična, pravi profesor svoji sosedki za mizo, da znam tako dobro uganiti misli, da mi je treba samo pogledati človeka in že vem, kaj se misli o meni.

— Če je tako, mi pa morate opro-stiti, gospod profesor, se opravičuje gospodična v zadregi.

*

Gospa direktorjeva stopi nepri-čakovano v pisarno in najde moža držkega v naročju tajnice.

— Dušica, pravi, šef svoji šeni, — slišala sva, da prihajaš, pa se ti je gospodična brž umaknila s stola, da bi imela kam sedeti.

*

Ameriški državniki se bodo sčas-oma razvili v izvrstne diplomate. Veliko govore in malo povedo.

*

Kralj Alfonso se je odpovedal španskemu prestolu in sicer v korist svojemu tretjemu sinu.

To je storil brez posebnih zadreg in težkoč.

Na svetu ni namreč nobene lažje stvari kot odgovadati se listemu, če-sar človek nima.

*

Neki bogatin se je postavil s svojo dobroteljsko.

— Kadarkoli pride k meni kak re-vež — je rekel — sejem takoj v žep.

Prijatelj, ki ga je dobro poznal, ga je prekinil reči:

— En dršč v žepu reče toliko ča-sa, dokler praveč ne odide.

VSE ONE ROJAKE ŠIROM ZDRUŽENIH DRŽAV IN KANADE, KI SE NIMAJO PRI NAS VLOG, VABIMO, DA SE PRIDRUŽIJO NAŠIM MNOGOŠTEVILNIM VLAGATELJEM

Denar je pri nas varno naložen in ga za-morejo vlagatelji dvigniti takoj, brez vaa-ke odpovedi, kar je v mnogih slučajih zelo važno.

Vloge obrestujemo po 4%

Sakser State Bank

22 WESTLAND STREET

NEW YORK, N. Y.

Mali Oglasi
imajo velik uspeh

Prepričajte se!

KRATKA DNEVNA ZGODBA

BISER V OSTRIGI

Kdor obišče New York in da kaj nase, je moralno prisiljen, da vsaj enkrat obeduje pri Delmonico na Peti aveniji. Vaaka jed, ki jo prinese tam na mizo, je naravnost klasična pesem in moja edina želja je, da bi se te pesmi — stijajno honorirale.

V ostalem mram povedati, da ima Delmonico majhen hotel, ki uživa najboljše sloves. Med njegovimi gosti boste vedno našli najodličnejše in najzanimivejše Američane.

Princesa je za kosilo naročila ostrige.

Nenadoma pa je vzkliknila od začudenja in začela nekaj skrivati v roki. Rekla je:

— Našla sem biser v školjki!

Z bliskovito naglico se je razširila vest po dvorani.

Delmonico, ki se je bil že hotel umakniti v stanovanje, si je premislil in nameril korake k mizi, kjer je sedela Fjodorovna Kukurška.

Med njima se je bil razvil nastopni pomenek:

— Visokost, oprostite, toda dovolj vam je opomniti vas, da so vsi predmeti, ki se najdejo v mojem hotelu, moja last in se morajo izročiti meni.

Princesa (ljubeznivo): — Niti govora o tem! Ostrige sem bila naročila z vsem, kar je v njih... Torej je tudi to, kar se morda najde v njih, moja last.

Delmonico (malce nervozno): — Visokost, priznam, da ste kupili ostrige, ampak z namenom, da jih takoj povijete. Običaj, da pušajo gosti na krožniku školjke, je dovedel od tega, da je lastnik školj restavratore.

— Princesa (oholo): — Vi menda govorite tako, ker mi zavidate: biser. Kaj bi pa bili storili, če bi bila zavila školjko v papir in jo nesla domov? Školjka je vendar naravni oklep ostrige in spada k njej. Tudi, kadar kupim v pekarni kruh, mi ga zavijejo v papir, ki je takisto moj kakor kruh, čeprav ga nisem kupila posebej.

Delmonico (zatopljen v misli): — Ravno ta vaš primer pravi, da imam prav jaz in ne vi. Razume se, da je školjka — prav tako, kakor papir — vaša. Ampak vzemimo, da je v tem oklepu, kakor pravite sa-

mi, nekaj posebno dragocenega, nekaj takega, o čemer se ne sanja ne prodajalcu ne kupecu... Prodajalec vam izroča školjko, v veri, da je notri samo ostriga in mu jo tudi zaračuna samo toliko, kolikor je vredna ostriga, ne pa biser. Ali se vam zdi prav, da kupec tudi v tem primeru zadrži biser, ki ga je bil našel v školjki? Mislim, da ne. — Slučaj, ki imamo z njim opraviti, je popolnoma aličen. Ostrige in školjke so plačane... biser pa ni plačan.

Princesa (z vražjo pretkanostjo): — Glejte, nikoli bi si ne bila mislila, da umete moški tako logično argumentirati. Pa kljub temu ste se zdaj samo obsodili. Seveda bi vam jaz morala vrniti bankovec, če bi ga bili pozabili v omotu, ki ste mi ga izročili. V tem primeru bi bil denar prej ko slej vaš. Z ostrigo pa je drugače. Biser je bil že v školjki, ko ste kupili ostrigo. Torej ste tudi vi kupili biser z ostrigo po navadni ceni. Lastnica bisera sem torej z isto pravico jaz kakor vi. Kajti pravi lastnik bisera je — ribič! Predlagam torej, da polščete tega ribiča, da mu skupno vrneva to, kar je njegovo.

Delmonico (ogorčen, s tresočim glasom): — Visokost, ali ne bi hoteli stopiti z menoj v mojo pisarno? Ni izključeno, da se najde rešitev, ki bi zadovoljila obe strani, vas in mene.

Princesa (okleva): — Verjemite, da me mučite!...

Tako sta se princesa in restavratore zmenila in vstala od mize. Ko je bila princesa pred Delmonico pisarno, se je ustavila in rekla:

— Gospod, kako naj se vendar sporazumeva o tej reči, ko nimava vi ne jaz pojma, koliko je vreden biser? Ali se vi morda spoznáte v biserih?

Delmonico je šinila v glavo rešila misel. Spomnil se je, da pozna v Peti aveniji draguljarja. Ampak čemu to, ko ima vendar v hotelu Smitha, po poklicu tudi draguljarja, ki je morda še spretnjši od njegovega znanca, prav gotovo pa cenejši, ker bo ocenjeval iz uslug. Poslal je torej po gospoda Smitha. Ko je prišel, ga je nagovoril:

— Oprostite, g. Smith, saj ste že slišali, da je naša princesa Kukurška biser v ostrigi? Ali bi ga hoteli pogledati in povedati, koliko je vreden?

John Smith je namršil obrvi in rekel:

— Dragi Delmonico, videl sem že mnogo takšnih biserov. Vreden ni nič. Pustite ga princesi za spomin na vašo restavracijo!

— Jaz sem pa uverjen, da je biser mnogo vreden, — je rekel Delmonico. — Zelo bi vam bil hvaležen, če bi se izvolili potruditi v mojo pisarno.

Smith se je otresal, a Delmonico se je je posrečilo pridobiti ga, da mu je sledil! Potem je dejal princesi:

— Visokost, zavežem se izplačati vam takoj polovico vsote, ki jo označi g. Smith za ceno. Ostali polovici se boste izvolili odreči.

Princesa ni rekla nič, samo prikimala je z glavo.

Ko je vzel Smith biser v roko, si ni mogel česa, da ne bi vzkliknil od začudenja. Po njegovem vedenju so deč, je moral imeti biser velikansko vrednost. Naposled je znil:

— Deset tisoč dolarjev... Takšnega primerka še nisem videl v vsej svoji praksi!

John Smith je držal biser še vedno v roki, kakor da se ne more ločiti od njega.

— Ali bi mi prepustili biser za 10,000 dolarjev? — je vprašal Delmonico.

Restavratore pa je mislil: Če mi ponuja toliko zanj, koliko mora še biti vreden.

In plačal je princesi lepo vsoto. Zvečer je šel Delmonico k svojem prijatelju draguljarju, da poizve, koliko je vreden biser v resnici. Prijatelj mu je dejal:

— Ta tvoja princesa je nedvomno vtihotapila biser v školjko. — Stavim glavo, da ga je kupila v kakšnem bazaru. Priznam vam pa rad, da je imitacija zelo uspeša.

Delmonico je bilo, kakor da ga je nekdo polil z vrelo vodo.

Newyorška policija je pozneje dognala, da je bila dozdevna princesa Fjodorovna Kukurška — služkinja Apolonija Krakovljak iz Črnovic, še sedemkrat obsojena zaradi tatvine in slinčnih prestopkov. Obenem z njo je izginila tudi njena sobarica in "draguljar" Smith iz Chicaga. Slednjega so iskali po vseh seznamih, ker pa je v chicagškem naslovniku štiri tisoč Smithovih imenjakov, ga še do danes niso izsledili.

vam takoj polovico vsote, ki jo označi g. Smith za ceno. Ostali polovici se boste izvolili odreči.

Princesa ni rekla nič, samo prikimala je z glavo.

Ko je vzel Smith biser v roko, si ni mogel česa, da ne bi vzkliknil od začudenja. Po njegovem vedenju so deč, je moral imeti biser velikansko vrednost. Naposled je znil:

— Deset tisoč dolarjev... Takšnega primerka še nisem videl v vsej svoji praksi!

John Smith je držal biser še vedno v roki, kakor da se ne more ločiti od njega.

— Ali bi mi prepustili biser za 10,000 dolarjev? — je vprašal Delmonico.

Restavratore pa je mislil: Če mi ponuja toliko zanj, koliko mora še biti vreden.

In plačal je princesi lepo vsoto. Zvečer je šel Delmonico k svojem prijatelju draguljarju, da poizve, koliko je vreden biser v resnici. Prijatelj mu je dejal:

— Ta tvoja princesa je nedvomno vtihotapila biser v školjko. — Stavim glavo, da ga je kupila v kakšnem bazaru. Priznam vam pa rad, da je imitacija zelo uspeša.

Delmonico je bilo, kakor da ga je nekdo polil z vrelo vodo.

Newyorška policija je pozneje dognala, da je bila dozdevna princesa Fjodorovna Kukurška — služkinja Apolonija Krakovljak iz Črnovic, še sedemkrat obsojena zaradi tatvine in slinčnih prestopkov. Obenem z njo je izginila tudi njena sobarica in "draguljar" Smith iz Chicaga. Slednjega so iskali po vseh seznamih, ker pa je v chicagškem naslovniku štiri tisoč Smithovih imenjakov, ga še do danes niso izsledili.

Komur se zahoče izprehoda ali izleta v okolico, ima bogato izbero. Na vseh straneh vabijo zeleni griči, temni gozdovi, bele ceste, tihe, romantične doline. Denimo, da stopiš proti Hotavljam. Če potaš prestavljaš noge, prideš po prijetni poti ob desnem bregu Sore v desetih minutah do pokritega lesenega mostu, znamenitosti svoje vrste, ki je že zelo redka v naših krajih. Malo dalje si že v Hotavljah, skromni, lepi vasi, ki jo od vseh strani pristiskajo brda, da komaj najde prostora za svoje bele hiše. Lična cerkev pomniho ždi v svojem tesnem kotičku med hribom in Soro.

V Hotavljah se cesti cepita: ena krene skozi vas na desno ter se izgubi med zelenimi holmi ob Kopačnici, ki bistro žene svoje vode proti Sori. V tej lepi, tihi dolini se do sitga navdajajo božje samotne. Potok šumi in šumi svojo pot, ob cesti stojijo rumeni cveti lučnica, velike modre zvezde ciklovi in goste naselbine šentjaniške; zvončnice se mirno pozabavajo v lahnem vetru, na desni i n levi se vrste visoka, gozdната brda in med njimi si ob belih cesti krči pot mladostno razigrana Kopačnica.

siala žena pobeglemu možu sledeče pismo: — Dragi Malcolm! Ne najdem besed, da bi ti povedala, kako me boli to, kar si mi razodel. Čutim se globoko ponižano in razčlenjeno. Ti si me brezsrčno izliral. Zda vidim, zakaj. Šel si z menoj pred oltar res samo zaradi denarja. Čemu pa mi nisi rajši povedal, da potrebujes denar, ki ti bi ga bila dala in ostala neporočena? Skleparam pismo, ker ne morem naprej. Sroce je prepolno bolečine. Muriel."

Gabaldi ji je odgovoril: — Vidim, da sem te s svojim planom močno ranil. Nalagam si torej pokoro. — Zbogom za vedno! Malcolm.

Pisma so bile predložene sodišču. Zveza je bila potem ločena.

Po tem bridkem obvestilu je po-

si siala žena pobeglemu možu sledeče pismo: — Dragi Malcolm! Ne najdem besed, da bi ti povedala, kako me boli to, kar si mi razodel. Čutim se globoko ponižano in razčlenjeno. Ti si me brezsrčno izliral. Zda vidim, zakaj. Šel si z menoj pred oltar res samo zaradi denarja. Čemu pa mi nisi rajši povedal, da potrebujes denar, ki ti bi ga bila dala in ostala neporočena? Skleparam pismo, ker ne morem naprej. Sroce je prepolno bolečine. Muriel."

Gabaldi ji je odgovoril: — Vidim, da sem te s svojim planom močno ranil. Nalagam si torej pokoro. — Zbogom za vedno! Malcolm.

Pisma so bile predložene sodišču. Zveza je bila potem ločena.

Po tem bridkem obvestilu je po-

si siala žena pobeglemu možu sledeče pismo: — Dragi Malcolm! Ne najdem besed, da bi ti povedala, kako me boli to, kar si mi razodel. Čutim se globoko ponižano in razčlenjeno. Ti si me brezsrčno izliral. Zda vidim, zakaj. Šel si z menoj pred oltar res samo zaradi denarja. Čemu pa mi nisi rajši povedal, da potrebujes denar, ki ti bi ga bila dala in ostala neporočena? Skleparam pismo, ker ne morem naprej. Sroce je prepolno bolečine. Muriel."

Gabaldi ji je odgovoril: — Vidim, da sem te s svojim planom močno ranil. Nalagam si torej pokoro. — Zbogom za vedno! Malcolm.

Pisma so bile predložene sodišču. Zveza je bila potem ločena.

Po tem bridkem obvestilu je po-

si siala žena pobeglemu možu sledeče pismo: — Dragi Malcolm! Ne najdem besed, da bi ti povedala, kako me boli to, kar si mi razodel. Čutim se globoko ponižano in razčlenjeno. Ti si me brezsrčno izliral. Zda vidim, zakaj. Šel si z menoj pred oltar res samo zaradi denarja. Čemu pa mi nisi rajši povedal, da potrebujes denar, ki ti bi ga bila dala in ostala neporočena? Skleparam pismo, ker ne morem naprej. Sroce je prepolno bolečine. Muriel."

Gabaldi ji je odgovoril: — Vidim, da sem te s svojim planom močno ranil. Nalagam si torej pokoro. — Zbogom za vedno! Malcolm.

Pisma so bile predložene sodišču. Zveza je bila potem ločena.

Po tem bridkem obvestilu je po-

GORENJA VAS, TRATA IN ZGORNJA POLJANSKA DOLINA

Ljubljana, 18. julija.

Za Poljanami, kjer je tekla zibel šubice in Tavčarju, se oska Poljanska dolina mahoma odpre in razširi v prijetno ravnico, ki se pa takoj za to vasjo jame zopet ozdi. V Hotavljah zaključijo dolino — seveda le navidezno — široki hrbet Slajke; levo in desno te gore se vijeja malone v soteskah med visokimi gričevjem cesta proti Žirovi in druga preko Kopačnice do državne meje.

Gorenja vas, kn jo je pred petimi leti komaj dober geograf poznal po imenu, se je prav v zadnjih dveh poletjih jeka uveljavljati kot napredujoče letovišče in središče tujkega prometa v Poljanski dolini. Agilen žirovski rojak Šorli, je prišel v to lepo selo vabiti goste iz bližnje Slovenije in iz oddaljenejših krajev naše domovine. Njegovo prizadevanje je rodilo že lep uspeh; najboljša podpora v njegovem stremljenju položaj Gorenje vasi, ki ima vse pogoje, da postane priljubljeno letovišče skromnejših mestanskih slojev. Ugodna lega sredi venca zelenih gričev in gora, izredno prijetna kopel v topli Poljanski Sori, celovrsta mčnih izprehodov, zanimivih izletov, cenena stanovanja, dobra in ne draga prehrana vabijo goste v ta lepi kotiček naše zemlje.

Doli ob Sori, nad nekdanjim mlinom in pod zgornjo brvjo, so se naselili kopačci, ki cenijo tople in zdravilne valove Poljanske vode. Polegajo ob bregu in na vabljivi skali sreče, odkoder ti splava pogled proti zahodu do Bukovega vrha in Fasje ravni; tam nekje so v starih šatih živeli poljanski rokovanjci.

Kuzovci, ki jih je s svojimi mehkim peresom ovekovečil dr. Ivan Tavčar, bard Poljanske doline.

Komur se zahoče izprehoda ali izleta v okolico, ima bogato izbero. Na vseh straneh vabijo zeleni griči, temni gozdovi, bele ceste, tihe, romantične doline. Denimo, da stopiš proti Hotavljam. Če potaš prestavljaš noge, prideš po prijetni poti ob desnem bregu Sore v desetih minutah do pokritega lesenega mostu, znamenitosti svoje vrste, ki je že zelo redka v naših krajih. Malo dalje si že v Hotavljah, skromni, lepi vasi, ki jo od vseh strani pristiskajo brda, da komaj najde prostora za svoje bele hiše. Lična cerkev pomniho ždi v svojem tesnem kotičku med hribom in Soro.

V Hotavljah se cesti cepita: ena krene skozi vas na desno ter se izgubi med zelenimi holmi ob Kopačnici, ki bistro žene svoje vode proti Sori. V tej lepi, tihi dolini se do sitga navdajajo božje samotne. Potok šumi in šumi svojo pot, ob cesti stojijo rumeni cveti lučnica, velike modre zvezde ciklovi in goste naselbine šentjaniške; zvončnice se mirno pozabavajo v lahnem vetru, na desni i n levi se vrste visoka, gozdната brda in med njimi si ob belih cesti krči pot mladostno razigrana Kopačnica.

siala žena pobeglemu možu sledeče pismo: — Dragi Malcolm! Ne najdem besed, da bi ti povedala, kako me boli to, kar si mi razodel. Čutim se globoko ponižano in razčlenjeno. Ti si me brezsrčno izliral. Zda vidim, zakaj. Šel si z menoj pred oltar res samo zaradi denarja. Čemu pa mi nisi rajši povedal, da potrebujes denar, ki ti bi ga bila dala in ostala neporočena? Skleparam pismo, ker ne morem naprej. Sroce je prepolno bolečine. Muriel."

Gabaldi ji je odgovoril: — Vidim, da sem te s svojim planom močno ranil. Nalagam si torej pokoro. — Zbogom za vedno! Malcolm.

Pisma so bile predložene sodišču. Zveza je bila potem ločena.

Po tem bridkem obvestilu je po-

si siala žena pobeglemu možu sledeče pismo: — Dragi Malcolm! Ne najdem besed, da bi ti povedala, kako me boli to, kar si mi razodel. Čutim se globoko ponižano in razčlenjeno. Ti si me brezsrčno izliral. Zda vidim, zakaj. Šel si z menoj pred oltar res samo zaradi denarja. Čemu pa mi nisi rajši povedal, da potrebujes denar, ki ti bi ga bila dala in ostala neporočena? Skleparam pismo, ker ne morem naprej. Sroce je prepolno bolečine. Muriel."

Gabaldi ji je odgovoril: — Vidim, da sem te s svojim planom močno ranil. Nalagam si torej pokoro. — Zbogom za vedno! Malcolm.

Pisma so bile predložene sodišču. Zveza je bila potem ločena.

Po tem bridkem obvestilu je po-

si siala žena pobeglemu možu sledeče pismo: — Dragi Malcolm! Ne najdem besed, da bi ti povedala, kako me boli to, kar si mi razodel. Čutim se globoko ponižano in razčlenjeno. Ti si me brezsrčno izliral. Zda vidim, zakaj. Šel si z menoj pred oltar res samo zaradi denarja. Čemu pa mi nisi rajši povedal, da potrebujes denar, ki ti bi ga bila dala in ostala neporočena? Skleparam pismo, ker ne morem naprej. Sroce je prepolno bolečine. Muriel."

Gabaldi ji je odgovoril: — Vidim, da sem te s svojim planom močno ranil. Nalagam si torej pokoro. — Zbogom za vedno! Malcolm.

Pisma so bile predložene sodišču. Zveza je bila potem ločena.

Po tem bridkem obvestilu je po-

si siala žena pobeglemu možu sledeče pismo: — Dragi Malcolm! Ne najdem besed, da bi ti povedala, kako me boli to, kar si mi razodel. Čutim se globoko ponižano in razčlenjeno. Ti si me brezsrčno izliral. Zda vidim, zakaj. Šel si z menoj pred oltar res samo zaradi denarja. Čemu pa mi nisi rajši povedal, da potrebujes denar, ki ti bi ga bila dala in ostala neporočena? Skleparam pismo, ker ne morem naprej. Sroce je prepolno bolečine. Muriel."

Gabaldi ji je odgovoril: — Vidim, da sem te s svojim planom močno ranil. Nalagam si torej pokoro. — Zbogom za vedno! Malcolm.

Pisma so bile predložene sodišču. Zveza je bila potem ločena.

Po tem bridkem obvestilu je po-

si siala žena pobeglemu možu sledeče pismo: — Dragi Malcolm! Ne najdem besed, da bi ti povedala, kako me boli to, kar si mi razodel. Čutim se globoko ponižano in razčlenjeno. Ti si me brezsrčno izliral. Zda vidim, zakaj. Šel si z menoj pred oltar res samo zaradi denarja. Čemu pa mi nisi rajši povedal, da potrebujes denar, ki ti bi ga bila dala in ostala neporočena? Skleparam pismo, ker ne morem naprej. Sroce je prepolno bolečine. Muriel."

Gabaldi ji je odgovoril: — Vidim, da sem te s svojim planom močno ranil. Nalagam si torej pokoro. — Zbogom za vedno! Malcolm.

Pisma so bile predložene sodišču. Zveza je bila potem ločena.

Po tem bridkem obvestilu je po-

si siala žena pobeglemu možu sledeče pismo: — Dragi Malcolm! Ne najdem besed, da bi ti povedala, kako me boli to, kar si mi razodel. Čutim se globoko ponižano in razčlenjeno. Ti si me brezsrčno izliral. Zda vidim, zakaj. Šel si z menoj pred oltar res samo zaradi denarja. Čemu pa mi nisi rajši povedal, da potrebujes denar, ki ti bi ga bila dala in ostala neporočena? Skleparam pismo, ker ne morem naprej. Sroce je prepolno bolečine. Muriel."

Gabaldi ji je odgovoril: — Vidim, da sem te s svojim planom močno ranil. Nalagam si torej pokoro. — Zbogom za vedno! Malcolm.

Pri Topličarju ti postrežejo z dobrim domačim kruhom in pljačo; tu se lahko okopješ v toplem vrelo, ki so ga zajeli v maj bazen in prekrili s senčno uto. Če hodiš naprej po dolini, se ti na mostu v Kopačnici odpre najlepši pogled na Blegoš: tu pregledaš od vnanja do temena njegovo močno pojavo; ves je pogreznjen v temne gozdove, na vrhu pa nosi široko zeleno planoto. Mimo Krnice in Tičjega brda prispeš nazadnje po strmi poti do stražnice ob državni meji, kjer ti prijazni kaplar pokaže mejno grapo v Makinovu in te za nameček še povabi na črno kivo.

V Hotavljah pa tudi lahko zaviješ na levo po cesti proti Žirem. Mimo skalovite tesni, kjer v globokih tolmunih zastaja temna voda, pride, v vas Trebjo; tu te zanima v zelenje dograjena stavba osnovne šole; domačini pravijo, da je nastala včasih od Žirov pa do Trebje veliko globoko jezero in da so hodili čistiti in trebit odtok vode pri tej vasi, ako so se hoteli izogniti poplavi, odtod da baje izvira ime vasi. Šilasti zvonik Stare oslice moli visoko v hribih na desni proti nebu; mimo Fužin, kjer si lahko ogledaš žirovsko električno centralo, in po nadaljnjih ovinkih se spustiš v Selo in mimo Sv. Ane na Lednici, ki na griču sredi zelenega gaja izsvetljuje srce in oko, kreneš po ovinku v široko žirovsko ravan. Pogled ti obstane na dvostolpi žirovski cerkvi in zbeži dalje k staremu znanicu na Vrhu, pri Sv. Treh kraljih, ki vlada nad vso okolico.

Lepl so tudi bližnji izprehodi iz Gorenje vasi: če se hočeš najesti debelih poljanskih borovnic, se moraš vzpeti v okolico Predurja, samotne jase v gozdu nad vasjo. Na nasprotni južni strani si v desetih mi-

nutah na Lajšah, odkoder pregledaš vso gorenjevaško ravnino; odtod lahko streljaš po mili volji — s fotografskim aparatom seveda; motivi se ti kar vsiljujejo. — Ali pa se giblješ polagoma po ravnini skozi Sp. in Zg. Dobravo pod strmi holme Sv. Urbana, čegar cerkvico bo malone zadušil bujni gozd okrog njenega zidovja. — In v Poljane moraš seveda tudi stopiti, da pogledaš rojstno hišo Tavčarjevo in se v nemem občudovanju zamakneš v rojstrosko šubičovo sliko Madone, ki drži Kristusa v naročju.

Če hodiš po Poljanski dolini, ne moreš mimo Blegoša. To je gora vseh gora za Poljance, njihov ponos in njihova ljubezen. Vso dolino obdaja v ozadiju njegova košata, široka, kopasta glava. Iz Gorenje vasi ga ne vidiš, zakrivajo ga griči nizkega predgorja. Če pa stopiš do Sp. Dobrave ali do Hotavlj, se ti še pokaže njegova močna pojava. Najlepsi pa je pogled na Blegoš iz Kopačnice; tam se pokaže vladar Poljanske doline v vsem svojem visokem veličanstvu. Od tam najbolj mika in vabi; dolgo se mu ne moreš ustavljati. In prej ali slej mu boš stopil na teme, ako živiš v njegovem podnožju in ako te vabijo gore. Čez Voljake, Studor in Leskovo mu prideš kmalu do živega, ali pa kar čez Čabrače in po gozdu in grebenu na vrh. Doli se lahko spustiš na žetino in po slikoviti višinski poti čez Malenski vrh in Brda na Trato ali čez Javorje v Poljane.

Na vrhu Blegoša se zagledaš v Triglav in njegovo družbo, premo-triš globoko doli v solnce tonečo Selško dolino in z obžalovanjem in težkim srcem pozdraviš široko sleme mejnega Porezna. Potem pa se zlekneš v travo, strmiš v nebo in uživaš srečo, ki je na gosto razsejana po vseh vrhovih naše domovine.

Na severni strani Blegoša gori rdeče grmičevje sleča in kimajo rumene kosarice kosmate škročnice. Ves vrh je pretkan s posušeni e-

ti velikega svišča; če imaš srečo, najdeš se tu in tam temno glavico dišeče murke; pravijo, da jih je bilo včasih vse črno v travi okrog vrha; pa so jih pohrustale leskovske krave, ki se sedaj sprehajajo po Blegoševem temenu: kajti kravam gre murka v slast kot otroku čokolada.

Niže doli v svetlih bukovih gozdih pa sameva v zgodnjem poletju prelepi cvet — Marijin čevljev; morda vedo leskovski in žetinski fantje za tajne moči te rože in jo skrivaj podtaknejo svojim dekletom, če — trdosrčne in neumljene, kakršne pač so dekleta — nočejo in nočejo uslišati njihovih vroših prošnji...

POZIV!
Vsi naročniki katerim je, oziroma bo v kratkem pošla naročnina za list, so naprošeni, da jo po možnosti čimprej obnove. — Uprava "G. N."

ti velikega svišča; če imaš srečo, najdeš se tu in tam temno glavico dišeče murke; pravijo, da jih je bilo včasih vse črno v travi okrog vrha; pa so jih pohrustale leskovske krave, ki se sedaj sprehajajo po Blegoševem temenu: kajti kravam gre murka v slast kot otroku čokolada.

Niže doli v svetlih bukovih gozdih pa sameva v zgodnjem poletju prelepi cvet — Marijin čevljev; morda vedo leskovski in žetinski fantje za tajne moči te rože in jo skrivaj podtaknejo svojim dekletom, če — trdosrčne in neumljene, kakršne pač so dekleta — nočejo in nočejo uslišati njihovih vroših prošnji...

POZIV!
Vsi naročniki katerim je, oziroma bo v kratkem pošla naročnina za list, so naprošeni, da jo po možnosti čimprej obnove. — Uprava "G. N."

ti velikega svišča; če imaš srečo, najdeš se tu in tam temno glavico dišeče murke; pravijo, da jih je bilo včasih vse črno v travi okrog vrha; pa so jih pohrustale leskovske krave, ki se sedaj sprehajajo po Blegoševem temenu: kajti kravam gre murka v slast kot otroku čokolada.

Niže doli v svetlih bukovih gozdih pa sameva v zgodnjem poletju prelepi cvet — Marijin čevljev; morda vedo leskovski in žetinski fantje za tajne moči te rože in jo skrivaj podtaknejo svojim dekletom, če — trdosrčne in neumljene, kakršne pač so dekleta — nočejo in nočejo uslišati njihovih vroših prošnji...

POZIV!
Vsi naročniki katerim je, oziroma bo v kratkem pošla naročnina za list, so naprošeni, da jo po možnosti čimprej obnove. — Uprava "G. N."

ti velikega svišča; če imaš srečo, najdeš se tu in tam temno glavico dišeče murke; pravijo, da jih je bilo včasih vse črno v travi okrog vrha; pa so jih pohrustale leskovske krave, ki se sedaj sprehajajo po Blegoševem temenu: kajti kravam gre murka v slast kot otroku čokolada.

SPOKORNICA

ROMAN IZ ŽIVLJENJA
Za Glas Naroda priredil G. P.

11

(Nadaljevanje.)

Drugače pa sta živila brat in sestra tako kot na jugozapadu, narazana na lastno družbo.

Tudi grofica Melanije nista videla. Blodila je noč in dan kot nemirni duh po parku in metala rado vedne poglede proti gradu, če ne bo zagledala kontese Jute. Ker pa je slednja stopila v park le v družbi svojega brata, se je grofica približala skozi grmovje ter jo opazovala izza grmovja. Drugače pa je ni videla.

V prvih dneh se je je lotil mrzlični nemir, če bosta grof Harold in Juta napravila vsaj formalen obisk.

To pa se ni zgodilo. Ona ni slutila, da je njena hčerka mislila, da je njena mati že umrla ali pa ni vedela, kdo da je.

Ker ni Juta prišla k nji, je bil dokaz, da jo obsojajo in da so se v areu popolnoma odrekli od nje. Raditega si je upala priti še manj v bližino.

Nekoga jutro je šla grofica zopet trudnih in nemirnih korakov skozi park. Ko je hotela zaviti na stransko pot, je stal naenkrat, kot vzrastel iz tal, grof Harold pred njo.

Hotel je iti skozi park v bližnje gospodarsko poslopje.

Grofica se je stresla ter naslonila na drevo.

Tudi Harold se je ustrašil, ko je naenkrat zagledal pred seboj temnooblečeno žensko.

Prvokrat je videl svojo mačeho izza časa, ko je za vedno zapustila njegovega očeta. Kljub temu pa jo je takoj spoznal.

Zelo se je izpremenila v zadnjem času.

To ni bila več lepa, očarljiva dama, za katero je sanjal kot makedenč. Skozi temne lase so se vlekile bele nitke, a kljub temu je bila še vedno zelo mična. Grof Harold pa je videl, da ima pred seboj žensko, ki jo duša se pokori od globoke žalosti in iz črnih oči je plamenela istotanko globoka žalost.

Ko jo je videl, je naenkrat zatrl vstajajoče sovražstvo.

Če bi stala grofica pred njim mična in življenja polna, bi se gotovo zopet oživila ta jeza.

Sedaj pa je stala pred njim zaznamovana od nesreče, in od bolešči polnim pogledom je umrlo tudi njegovo sovražstvo.

Nekaj časa sta si stala nasproti oko v oko.

Grofica je gledala plaho in bojašev trdi in ponosni obraz. Nato pa je povedala oči kot pred sodnikom ter spustila navzdol tudi roki.

Ni videla, kako se je oblažil trdi obraz njegovih oči.

Ko je korakala zopet naprej, ne da bi izpregovorila besede, se je ozrla zopet k njemu.

Hotela je govoriti, a ni spravila niti besedice preko svojih ustnic. Predno je šla mimo njega, je potegnil klubok v nem pozdrav.

Ona je naglila glavo ter krčevito stisnila roki. Njeni zobje so se globoko zadržali v njene ustnice, kot da hoče zadušiti bolesten vzlik.

Z mrtvimi, praznimi očmi je zrl za njo. Nato je napravila par korakov proti njemu. Dvignila je prosočne roki, kot da hoče vprašati: — Kje je Marija? Ali je zdrava in vesela?

Tega pa ni mogla reči.

Grof Harold je izginil.

Ona je povesila glavo in skrla obraz v svoje roke.

Harold se ni niti enkrat ozrl za njo.

Vroče hrepenenje grofice Melanije je veljalo le njeni hčerki Mariji. Juto je mogla videti le od daleč ter se prepričati, da se ji dobro godi. O Mariji pa ni vedela ničesar.

Zakaj pa ni prišla v Nordegg? Oče je bil mrtav. Sama ni ostala na jugozapadu. Mogoče je bila poročena in se bo nekega dne vrnila na obisk. Nato bi jo lahko videla vsaj od daleč.

Nemirne misli so se ji podile jo glavi.

Polagoma je odšla zopet v svojo tiho hišo.

Grofa Harolda je to srečanje precej razburilo.

Ko je šel naprej, je mislil, kaj bi se zgodilo, če bi grofica nenadno srečala Juto? Ali bi se dala spoznati?

Izključeno ni bilo, da bi nagovorila svojo hčerko. Ona sicer ni mogla vedeti, da je bila Juta vzgojena v misli, da je njena mati že davno umrla.

Vzdihnil je globoko.

— V bistvu je bila napaka pri moji sestri, ki ji je oče zamolčal, da njena mati še živi.

On je seveda mislil dobro ter hotel s tem preprečiti, da bi se sramovala ali hrepenela po njej. Njena mlada duša je seveda polna nemirov in dvomov. Na vsak način pa je ljubše povedati nekaj, za kar ima človek pravico vedeti. Najboljše bi bilo, če bi Juti vse povedal. Trajno je nemogoče prikriti vse to. Izvedeti mora, kdo je grofica. Izvedeti z druge strani bi bilo huje, kot če ji povem jaz sam. Gotovo bi me sedaj odvezal oče svoje besede in sam bi zahteval, naj sedaj govorim.

Častne besede ne sme nikdo zavrtati in ugibati. Če bo Juta izvedela vse, bo njena mlada duša pripravljena na nov boj. Želim, da bi vse to ležalo za menoj!

To so bile misli grofa Harolda, ko je korakal naprej.

Ono jutro po srečanju med grofom Haroldom ter grofico Melanijo je dala Juta osedlati konja ter je odjahala v gozd. Ljubila je te gozdove z velikimi drevesi.

Juta je odjahala v gozd, vedno globlje do brega velikega jezera, ki je ležalo na meji med Nordegom in Hainavom. Tam je bila že pogosto. Tam je našla idiličen prostorček, kjer je rada počivala. To je storiła tudi danes.

Skočila je s konja ter privezala uzdo k drevesu.

Ljubeče je pogledala vitki vrat konja. Bila je lepa, plemenita žival. Harold ji jo je podaril.

Nato se je spustila na travo poleg jezera ter se naslonila na močno bukev.

Potegnila je čepico, katero je nosila tekom jeze, z glave ter jo položila na travo.

Tako je solnce lahko neovirano sijalo na njeno glavo. Odklenila je z rokama kolena ter zrla zasanjano predse.

Njene misli so plavale daleč, — k samotnim grobovom.

Pogosto je imela pekoče kopnenje v svojem srcu po mrtvi sestri. Bila sta od otroških let neoljubljivi in sta hoteli tudi umreti skupaj.

Močnejša Marija je bila mehkejši, omahljivejši Juti v vseh stvarih njen učen.

Sreč jo je še vedno bolelo, kadar je mislila na Marijo. Njene oči so postale takoj mokre.

Bilo ji je, kot da boža neka ljubeznjiva roka marogo, katero je imela na svojem zapetju.

Bil je pomladni veter.

Ko pa je Juta pogledala na marogo, je vzdihnila.

Tedaj je šel nežen smehljaj preko njenih resnih potez.

— Jaz vem, Marija, da si pri meni! — je rekla pritaženo predse. Njeni pogledi so poleteli preko jezera.

Bilo je široko in veliko. Na bregu je stalo visoko bičevje, ki je puščalo le majhen izgled.

Onstran jezera pa je ležal grad Hainau.

Rada se je spomnila mlade, mične princesinje Rovene, katero je srečala takoj na dan njih prihoda v grad.

Pogledala jo je takko ljubko, da je ni mogla pozabiti. Od takrat naprej pa je ni več videla. Vedela je sicer, da stanuje v gradu, ki je bil večji kot Nordegg.

Pogosto je imela občutek, da mora biti krasno občevati s prijazno in lepo mlado damo.

Če bi se ji kdaj nudila prilika spoznati jo!

— Ona nima nikakih starišev več, temveč le brata, kot jaz. Lahko bi bili tovarišici. Ime pač drugo družbo, vsled česar me ne potrebuje, — si je mislila.

(Dalje prihodnjic.)

BERLINČANI

ŠTEDIJO

Kakšno sliko kaže nemška prestolnica v dneh zaprtih bank in borz, ko marka ne notira na domačem denarnem trgu? Očividci poročajo, da se povsod opaža tendenca štedenja. Mestni magistrat v Berlinu izplačuje brez pridržka plače in mezde svojim 4000 nastavljenecem in 25.000 delavcem. Državne železnice javljajo, da je promet skoro normalen. Tudi njih plačilne obveznosti se vrše kakor prej. Težje stališče imajo trgovske hiše in zasebna podjetja. Mnogo trgovin je znižalo cene, da bi s tem privabile kupce.

Najbolj so prizadeta gledališča in zabavišča. Njih poset je nazadovol za polovico. Tudi gostilne in pivnice imajo manj gostov kakor običajno. Najbolj pa čutijo pomanjkanje denarja luksuzne in delikatne trgovine. Da prebrodijo krizo nakupov, so dovolile znanim odjemalcem kredit. Nekatera podjetja so uvedla poslovanje s čeki, ki se bodo pozneje pokrili.

Naravnost katastrofalne posledice ima sedanja kriza na inozemsko sočivje in povrtinjo. Zaradi omejenega deviznega prometa se že od torka pošiljajo ta živila nazaj, ker zahtevajo inozemski dobavitelji takojšnje plačilo v svojem denarju. V Hamburgu so zaradi tega zavrnili mnogo danskih ribičev, ki so pripeljali blago na trg in ga hoteli razpečati za danske krono. Nemški ribiči in povrtinarji so izrabili ugoden trenutek tu za to, da so začeli pozivati javnost, naj krije potrebo v teh predmetih izključno na domačem trgu, kar se je zaradi položaja trenutno zgodilo.

NEZGODA JERITZE.

Slovita dunajska primadona in komorna pevka Marija Jeritze je te dni zvečer v svojem stanovanju v Stalburgasse na Dunaju doživela manjšo nezgodo. Na gladem parketu je spodrsnila in tako nesrečno padla, da je med padcem z rokami razbila šipo saloskih vrat in se precej obrezala.

Kljub temu, da je močno krvavela je odšla v opero, kjer je pela Anito v operi "Beneška noč". Sama si je obvezala rane, v operi pa je začela med predstavo močno krvaveti, tako da so bile obveze vse krvave. Kljub temu je odpela svojo partijo in se pustila šele v drugem dejanju znova obvezati.

Občinstvo se je seveda opazilo nezgodo priljubljene pevke in ji je po končani predstavi prirejalo burne ovacije.

CENA DR. KERMOVEGA BERILA JE ZNIZANA

Angleško-slovensko Berile (ENGLISH SLOVENE READER)

Stane samo

\$2.—

Narokite ga pri

KNJIGARNI "GLAS NARODA"

218 West 15 Street New York City

KONEC VRTANJA ZOB?

V Nemčiji je izumil nekdo, ki še noče stopiti v javnost, nov postopek za bojenje zob, ki so potrebni plombe. Trije zdravniki preizkušajo sedaj to metodo, ki je baje spodobna, da popolnoma spodrine vrtalo, s katerim so doslej uvajali plom biranje in ki se ga še najmočnejši mož boji kakor črni križi.

Pri novem načinu se bolni zob najprej pokrije s celuloidno kapico, nato se vbrizgne določen preparat na bolno mesto skozi platnasto cevko, ki je pritrjena na steklen vlij. Po kratkem času more zdravnik s primernim orodjem in brez bolečin odstraniti bolna mesta, a po 24 urah lahko vloži plombo. Pred tem se namažejo zdravi deli zoba z neko ziborno maso in nato lahko puste učinkovati neko kislino na bolno mesto.

Po novem sistemu se dajo izvršiti baje z lahkoto tudi najbolj zamolčana zobozdravniška dela, metoda je poleg tega hitra in čista.

Ker so potrebne še neke malenkostne izpopolnitve, je izumitelj noče predati javnosti a ker jo na tihem preizkušajo že tri leta in z najboljšim uspehom, ni dvoma, da bo prinesla celo revolucijo v zobozdravniško prakso.

ADVERTISE in "GLAS NARODA"

S 1. AVGUSTOM bodo cene voznim listom za ven in nazaj (Round Trip) v III. razredu znatno znižane in ravno na isti dan priredimo mi

NAŠSKUPNI IZLET

po FRANCOSKI PROGI s parnikom

"Ile de France"

Cena voznim listom III. razreda do Havre in nazaj samo \$147.—, do Ljubljane in nazaj samo \$177.—, in do Trsta in nazaj samo \$155.

PRIHODNJI IZLETI Z ISTIM PARNIKOM IN PO ISTI PROGI SE BODO VRŠILI NA:

26. avgusta 11. septembra 2. oktobra

PRIHODNJI IZLET

po COSULICH PROGI, ko bodo znatno znižane cene za tja in nazaj v veljavi, se bo vršil na —

21. AVGUSTA

Z LADJO

"Vulcania"

PRIHODNJI IZLETI PO TEJ PROGI SE BODO VRŠILI NA:—

9. septembra 25. septembra 13. oktobra

Cena voznim listom III. razreda do Trsta in nazaj samo \$153.—

Z N I Ž A N E CENE BODO V VELJAVI OD —

1. AVGUSTA PA DO 15. OKTOBRA

SE JE CAS pridružit se enemu naših izletov, kdor želi potovati v prijetni in veselo razpoloženi družbi. Ne odlašajte predolgo z odločitvijo, ker prej ko se kdo prikladi, tem boljši prostor dobi. Mi smo v tem poslu že nad 40 let, dajte nam priliko, da vam dokažemo, da vam zmoremo dati vsled tolikoletne izkušnje najboljšo postrežbo kakor tudi, da boste o vsem dobro, natančno in kar je glavno, pravilno o vsem podučeni.

MI ZASTOPAMO POLEG TEH DVEH PROG TUDI VSE DRUGE PROGE KOT NAPRIMER: CUNARD LINE, WHITE STAR LINE, RED STAR LINE, NORTH GERMAN LLOYD, HAMBURG-AMERICAN LINE, HOLLAND AMERICAN LINE, U. S. LINES in druge

ZA POJASNILNA GLEDE POTOVANJA, POTNIH LISTOV, CEN, VIZEJEV IN PERMITOV SE OBRNITE NA DOMAČO TVRDKO

Sakser State Bank
82 Cortlandt Street New York, N. Y.

SAKSER STATE BANK

82 CORTLANDT STREET
NEW YORK, N. Y.

posluje vsak delavnik od 8.30 dop. do 6. popoldne.

Za večjo udobnost svojih klientov, vsak ponedeljek do 7. ure zvečer.

Poslužujemo se vsi brez izjeme te stare in stanovinske domače banke.

POZOR, ROJAKI

Iz naslova na listu, katerega prejemate, je razvidno, kdaj vam je naročnina pošla. Ne čakajte toraj, da se Vas opominja, temveč obnove naročnino ali direktno, ali pa pri enem sledečih naših zastopnikov

CALIFORNIA

Fontana, A. Hochevar
San Francisco, Jacob Laushin

COLORADO

Denver, J. Schutte
Pueblo, Peter Culig, A. Saffin
Salida, Louis Costello
Walsenburg, M. J. Bayuk

INDIANA

Indianapolis, Louis Banich

ILLINOIS

Aurora, J. Verbich
Chicago, Joseph B'ish, J. Bevdic, Mrs. F. Laurich, Andrew Spillar
Cicero, J. Fabian
Joliet, A. Anzels, Mary Bamblich, J. Zaletel, Joseph Hrovat
La Salle, J. Spellich
Mascoutah, Frank Augustin
North Chicago, Anton Kobal
Springfield, Matija Barborich
Waukegan, Joze Zelenc

KANSAS

Girard, Agnes Močnik
Kansas City, Frank Žagar

MARYLAND

Steyer, J. Černe
Kittzmiller, Fr. Vodopivec

MICHIGAN

Calumet, M. F. Kobe
Detroit, Frank Stular

MINNESOTA

Chisholm, Frank Gouže, Frank Pucelj
Ely, Jos. J. Peshel, Fr. Sekula
Eveleth, Louis Gouže
Gilbert, Louis Vessel
Hibbing, John Povše
Virginia, Frank Hrvatic



31. ulija:
Majestic, Cherbourg
1. avgusta:
Ile de France, Havre
Leviathan, Cherbourg
3. avgusta:
Bremen, Cherbourg, Bremen
5. avgusta:
Albert Ballin, Cherbourg, Hamburg
President Harding, Cherbourg, Hamburg
Berengaria, Cherbourg
6. avgusta:
Stuttgart, Cherbourg, Bremen
7. avgusta:
Europa, Cherbourg, Bremen
Olympic, Cherbourg
Volendam, Boulogne sur Mer, Rotterdam
8. avgusta:
St. Louis, Cherbourg, Hamburg
Lapland, Cherbourg, Antwerpen
12. avgusta:
Hamburg, Cherbourg, Hamburg
Mauretania, Cherbourg
America, Cherbourg, Hamburg
13. avgusta:
General von Steuben, Boulogne sur Mer, Bremen
14. avgusta:
Pennland, Cherbourg, Antwerpen
Augustus, Napoli, Genova
15. avgusta:
Paris, Havre
Columbus, Cherbourg, Bremen
Homeric, Cherbourg
Statendam, Boulogne sur Mer, Rotterdam
19. avgusta:
Deutschland, Cherbourg, Hamburg
Aquitania, Cherbourg
Leviathan, Cherbourg
President Roosevelt, Cherbourg, Hamburg
20. avgusta:
Dresden, Bremen
21. avgusta:
Saturnia, Trst
Bremen, Cherbourg, Bremen
Majestic, Cherbourg
Belgenland, Cherbourg, Antwerpen
New Amsterdam, Boulogne sur Mer, Rotterdam
22. avgusta:
France, Havre
Milwaukee, Cherbourg, Hamburg

24. avgusta:
Reliance, Cherbourg, Hamburg
25. avgusta:
Europa, Cherbourg, Bremen
26. avgusta:
Ile de France, Havre
New York, Cherbourg, Hamburg
Berengaria, Cherbourg
George Washington, Cherbourg, Hamburg
27. avgusta:
Berlin, Boulogne sur Mer, Bremen
28. avgusta:
Olympic, Cherbourg
Rotterdam, Boulogne sur Mer, Rotterdam
31. avgusta:
Republic, Cherbourg, Hamburg

2. septembra:
Paris, Havre
Albert Ballin, Cherbourg, Hamburg
Mauretania, Cherbourg
President Harding, Cherbourg, Hamburg
3. septembra:
Stuttgart, Cherbourg, Bremen
4. septembra:
Roma, Napoli, Genova
Homeric, Cherbourg
5. septembra:
St. Louis, Cherbourg, Hamburg
Lapland, Cherbourg, Antwerpen
Leviathan, Cherbourg
Volendam, Boulogne sur Mer, Rotterdam
6. septembra:
Bremen, Cherbourg, Bremen
7. septembra:
Resolute, Cherbourg, Hamburg
8. septembra:
France, Havre
9. septembra:
Vulcania, Trst
Hamburg, Cherbourg, Hamburg
Aquitania, Cherbourg
America, Cherbourg, Hamburg
10. septembra:
General von Steuben, Boulogne sur Mer, Bremen
Columbus, Cherbourg, Bremen
11. septembra:
Paris, Havre
Majestic, Cherbourg
Pennland, Cherbourg, Antwerpen
Statendam, Boulogne sur Mer, Rotterdam
12. septembra:
Europa, Cherbourg, Bremen
14. septembra:
Sierra Cordoba, Bremen
15. septembra:
Cleveland, Cherbourg, Hamburg
16. septembra:
Deutschland, Cherbourg, Hamburg
Berengaria, Cherbourg
President Harding, Cherbourg, Hamburg
17. septembra:
Dresden, Cherbourg, Bremen
18. septembra:
Olympic, Cherbourg
Belgenland, Cherbourg, Antwerpen
Augustus, Napoli, Genova
19. septembra:
Paris, Havre
Milwaukee, Cherbourg, Hamburg
New Amsterdam, Boulogne sur Mer, Rotterdam
21. septembra:
Reliance, Cherbourg, Hamburg
22. septembra:
Bremen, Cherbourg, Bremen
23. septembra:
New York, Cherbourg, Hamburg
Mauretania, Cherbourg
George Washington, Cherbourg, Hamburg
24. septembra:
Berlin, Boulogne sur Mer, Bremen
25. septembra:
Saturnia, Trst
Homeric, Cherbourg
Rotterdam, Boulogne sur Mer, Rotterdam
26. septembra:
France, Havre
Leviathan, Cherbourg
Europa, Cherbourg, Bremen
30. septembra:
Albert Ballin, Cherbourg, Hamburg
Aquitania, Cherbourg
President Harding, Cherbourg, Hamburg

MISSOURI
St. Louis, A. Nabroglj

MONTANA

Klein, John R. Rom
Roundup, M. M. Panlan
Washoe, L. Champa

NEBRASKA

Omaha, P. Broderick

NEW YORK

Gowanda, Karl Strlnsha
Little Falls, Frank Masie

OHIO

Barberton, John Balant, Joe H. J.
Cleveland, Anton Bobek, Chas
Karlinger, Jacob Resnik, Math
Slapnik, Frank Zadnik
Euclid, F. Bajt
Girard, Anton Nagode
Lorain, Louis Balant in J. Kun-še
Niles, Frank Kogovšek
Warren, Mrs. F. Rachar
Youngstown, Anton Kikelj

OREGON

Oregon City, Ore., J. Koblar

PENNSYLVANIA

Ambridge, Frank Jakše
Bessemer, Mary Hribar
Braddock, J. A. Germ
Bridgeville, W. R. Jakobeck
Broughton, Anton Ipavec
Claridge, A. Yerina
Conemaugh, J. Brezovec, V. Ro.
vanšek
Crafton, Fr. Machek
Export, G. Prevlč, Louis Zupan.
Čič, A. Skerlj
Farrell, Jerry Okorn
Forest City, Math Kam'n
Greensburg, Frank Novak
Homer City in okolico, Frank Fe.
renchack
Irwin, Mike Paushek
Johnstown, John Polanc, Martin
Koroshetz
Krayn, Ant. Tauželj
Luzerne, Frank Balloch
Manor, Fr. Demshar
Meadow Lands, J. Koprivšek
Midway, John Žust
Moon Run, Frank Podmilšek
Pittsburgh, Z. Jakše, Vinc. Arh.
J. Pogačar
Presto, F. B. Demshar
Reading, J. Pezdirc
Steelton, A. Hren
Union Sta. in okolico, J. Skerlj, Fr. Schirfer
West Newton, Joseph Jovan
Willock, J. Peternej

UTAH

Helper, Fr. Krebs

WEST VIRGINIA

Williams River, Anton Svet

WISCONSIN

Milwaukee, Joseph Tratnik in Jos.
Koren
Sheboygan, John Zorman

WEST ALLIS

Frank Skok

WYOMING

Rock Springs, Louis Taucher
Diamondville, Joe Rolich

Vsak zastopnik izda potrdilo za svoto, katero je prejel. Zastopnike rojakom toplo priporočamo.</